

105 FEEL Makky Verses 5

سورۃ فیل

مکہ مکرمہ میں نازل ہوا۔ اس میں پانچ آیتیں ہیں

ما قبل سے ربط | اس سورت شریفہ کا ربط اور مناسبت ما قبل سورت سے

اس طرح ہے کہ کفار کی عیب چینی اور طعنہ زنی حضور انور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے ساتھ ایک قسم کی مکاری تھی جس کی سزا جو آخرت میں ان کو ملنے والی تھی اس کا بیان فرما دیا گیا۔ اب اس سورت شریفہ میں یہ بیان فرمایا جا رہا ہے کہ بعض اوقات ایسی مکاری کی سزا دنیا میں بھی مل جاتی ہے۔ اور پیغمبروں کے مقابلے میں کفار کی ایسی چال بازیوں کا کچھ کام نہیں دیتیں۔ بالآخر انبیاء علیہم السلام کو دنیا میں کامیابی ہو کر رہتی ہے اور کفار اپنے مقاصد میں ناکام و نامراد رہتے ہیں۔ پھر آخرت کی سزا جو ان کو ملنے والی ہوتی ہے وہ بدستور ان کو مل کر رہیگی۔ جب صورت حال یہ ہے تو حکمت و دانائی کی بات یہی ہے کہ اللہ سبحانہ کی اتاری ہوئی کتابوں اور اس کے بھیجے ہوئے رسولوں پر ایمان لائیں اور ان کی تعلیمات و ہدایات کے

دونوں جہاں کا فائدہ اٹھائیں۔ وبالله التوفیق۔

دوسری وجہ ربط | نیز وجہ مناسبت اس طریق سے بھی ہے کہ ابرہہ نے ہاتھیوں کا

لشکر لے کر اس ارادے سے سرزمین مقدس حجاز میں آیا تھا کہ بیت اللہ شریف یعنی

خانہ کعبہ کو جو مکہ مکرمہ زاد ما اللہ تعالیٰ شرفاً و تعظیماً واقع ہے اسکو خاکش یزدن

دھا دیا جائے مگر اس کے اس ناپاک ارادے میں کچھ بھی کامیابی نہ ہو سکی بلکہ خود ہی

ہلاک و برباد ہوا۔ غور کرنے کا مقام ہے کہ اللہ سبحانہ کو اپنے گھر کی یہ لاج ہے

جو پتھر چرنے سے بنایا گیا اور صرف اللہ پاک کی طرف اس کو منسوب کیا گیا ہے تو

اللہ سبحانہ کے بطور خاص بھیجے ہوئے منتخب و برگزیدہ رسول کی کیسی لاج ہوگی ؟

جو ہر طرح کے مکارم اخلاق سے آراستہ پیراستہ ہوں۔ ایسے بزرگوں کا مقابلہ

اگر کوئی اپنے مال و دولت سے کرنا چاہے تو ان مقدس ہستیوں کے مقابلے میں

مال و دولت کیا چیز ہے۔ نتیجہ یہ ہوگا کہ پیغمبر کو تو ہر طرح کی کامیابی ہوگی اور کافروں

کی ساری تدابیر جو محض تمول کے گھمنڈ میں کی گئی ہوں وہ اپنی جگہ رہ جائیں گی۔ یا ابھی

برباد ہوگا اور کفار کی مٹی بھی پلید ہوگی۔ خسر الدنیا و الآخرة۔ اعاذنا اللہ

منہا۔ آمین۔

شروع نام ہے اللہ کے جو بچہ مہربان نہایت رحم والا ہے ۛ

الْحَمْدُ تَرْكِيْفٌ فَعْلٌ سَرُّكَ بِأَجْحَبِ الْفِيلِ ۛ کیا آپ نے

نہیں دیکھا کیا کیا آپ کے رب نے ہاتھی والوں کے ساتھ؟ ۛ

الْحَمْدُ تَرْكِيْفٌ | الْحَمْدُ تَرْكِيْفٌ بظاہر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم

سے ہے کیونکہ واقعہ فیل اسی سال وقوع میں آیا جس سال آپ کی ولادت

باسعادت عمل میں آئی تھی۔ قول مشہور یہی ہے کہ اس واقعہ کے (۵۰ یا ۵۵)

دن بعد ہی آپ جلوہ آرائے عالم ظاہر ہوئے۔ چونکہ اس کو وقوع میں آئے ہوئے

زیادہ عرصہ نہیں گزرا تھا اس لئے یہ واقعہ مکہ معظمہ کے بچے کی زبان پر تھا

پھر آپ کے ہوش سنبھالنے کے بعد متواتر اس کو سماعت فرماتے رہے تھے۔ اسی

وجہ سے بجائے الْحَمْدُ تَعْلَمُ (کیا آپ کو معلوم نہیں) کے الْحَمْدُ تَرَا (کیا آپ نے

نہیں دیکھا) ارشاد ہو رہا ہے۔ یعنی یہ واقعہ اتنا مشہور و متواتر اور زباں زد

خاص و عام ہے گویا کہ آپ کی مبارک آنکھوں کے سامنے گزرا ہے۔

الْحَمْدُ تَرْكِيْفٌ بِقَوْلٍ | بعض صوفیائے کرام نے الْحَمْدُ تَرْكِيْفٌ کو حقیقی معنی

صوفیہ کرام رویت بصری پر محمول کیلئے۔ اس بنا پر کہ اللہ سبحانہ

تعالیٰ نے جب تخلیق عالم کا ارادہ فرمایا تو رب سے پہلے حقیقت محمد علی صاحبہا
 الف الف سلام و تحیہ کی تخلیق فرمائی۔ جیسا کہ حدیث شریف اول ما خلق اللہ
 نورہ۔ اور انا من نور اللہ وکل شیء من نوری وغیرہ روایات سے
 ظاہر ہے۔ اس اعتبار سے معنی یہ ہوں گے کہ (اے نبی کریم!) کیا آپ نے نہیں دیکھا
 یعنی چشم سر سے مشاہدہ نہیں فرمایا کہ آپ کے رب نے ہاتھی والوں کے ساتھ کیا
 معاملہ فرمایا؟ مطلب یہ کہ اگرچہ آپ اس واقعہ کے وقت موجود نہ تھے مگر حقیقت
 محمدیہ کے سامنے سارے واقعات وقوع پذیر ہو رہے تھے الم ترکیف فعل
 ربک بعدا وغیرہ آیات کی تفسیر بھی ان بزرگوں نے روایت بصری سے فرمائی
 ہے کہ قوم عاد پر جو عذاب آیا اس وقت اگرچہ آپ اس عالم میں رونق افروز نہ تھے
 لیکن سب کچھ حقیقت محمدیہ کے سامنے ہو رہا تھا۔ واشر اعلم۔

الم ترکا خطاب عام | بعض مفسرین کرام نے الم ترکا کا خطاب عام قرار
 دیا ہے۔ اور روایت سے روایت علمی مراد لی ہے۔ یعنی اے مخاطب! کیا یہ بات
 تیرے علم میں نہیں ہے کہ تیرے رب نے ہاتھی والوں کے ساتھ کیا سلوک فرمایا؟
 مطلب یہ کہ ضرور ہر مخاطب کے علم میں یہ واقعہ ہے کسی کو اس سے انکار نہیں
 ہو سکتا۔ اس میں اشارہ ہے اس مضمون کی جانب کہ اللہ سبحانہ نے جب اپنے

گھر کو دشمن کی دست برد سے محفوظ رکھا تو اپنے رسول کو جو تمام رسولوں کے سردار
ہیں کیوں محفوظ نہ رکھے گا۔ انھیں کابل بال لا ہوگا اور تمام مخالفین اور دشمنان
دین اپنے ناپاک ارادوں میں ناکام و نامراد ہوں گے۔ گویا یہ قرآنی پیشین گوئی
ہے جو دیکھتے دیکھتے حرف بحرف پوری ہوئی۔ و اللہ اعلم۔

کیف فعل کی تفسیر | اصحاب فیل پر جو کچھ گزرا اس کو بصراحت بیان نہ کر کے
صرف کنایتہ یہ ارشاد فرمایا **كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ** یعنی آپ کے پروردگار نے
ان کے ساتھ کیا معاملہ فرمایا؟ کیا اس کو آپ نے نہیں دیکھا؟۔ اس میں اشارہ
ہے اس امر کی جانب کہ جو واقعہ وقوع میں آیا وہ حد درجہ ہولناک تھا کہ اس کو
بیان کرنے کے لئے ایک دفتر چاہئے۔ نیز اس واقعہ کا ہر جزو اور ہر ایک
حصہ اپنے اندر عجائبات کا ایک ذخیرہ رکھتا ہے جس سے حق سبحانہ تعالیٰ کی
قدرت قاہرہ کا پتہ چلتا اور اس کے کمال علم و حکمت بے پایاں کا اندازہ کیا
جاسکتا ہے۔ نیز اس امر پر بھی کافی روشنی پڑتی ہے کہ اللہ جل شانہ کے نزدیک
بیت اللہ شریف کی کیسی قدر و منزلت ہے؟ اور ساتھ ہی حضور سرور دو عالم
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی شان محبوبیت جو رب العزة جل جلالہ و عظمیٰ
کے پاس ہے بآسانی سمجھ میں آتی ہے۔ اگر **كَيْفَ فَعَلَ** کے کنایتہ کی جگہ صراحت

کوئی بیان فرمایا جاتا تو اتنی آسانی اور سہولت کے ساتھ واقعہ کی اہمیت واضح نہ ہوتی۔ اسی لئے محققین علماء فرماتے ہیں: **الکناية ابلغ من الصراحة**۔
 کنایہ ہی صراحت سے زیادہ دور رس ہے۔“

اصحاب فیل کا واقعہ | اصحاب فیل کا واقعہ تفاسیر شریفہ میں بہت تفصیل

سے درج ہے۔ مختصر یہ ہے کہ ابرہہ بن صباح اشرم شاہ مین نے (جو نجاشی شہنشاہ حبش کے تحت تھا) دیکھا کہ لوگ ہر سال موسم حج میں خانہ کعبہ کی زیارت کے لئے کشاں کشاں مکہ مکرمہ کو جاتے ہیں اس سے ابرہہ کے دل میں حسد پیدا ہوا اس نے مین میں ایک زرنگار عالی شان مکان سونے چاندی کی انیٹوں کا تیار کیا۔ اور زر و جواہر سے اس کو خوب مرصع کیا۔ جب وہ تیار ہو گیا تو اس کا نام قُلَیس تجویز کیا جس کے معنی حبشی زبان میں عالمی شان اور عظیم المرتبت کے ہیں اور اطراف و جوانب میں اعلان کیا کہ تمام لوگ اُسزہ سے قُلَیس کی زیارت کے لئے آیا کریں۔ زائرین کے آرام و آسائش کا سامان کیا نیز ان کے لئے ہدایا و تحائف ساتھ کرنے کا بھی انتظام کیا۔ مقصد یہ تھا کہ کعبۃ اللہ شریف کی زیارت کے لئے کوئی نہ جایا کرے بلکہ وہاں کے عوض قُلَیس کی زیارت کے لئے آتے رہیں۔

ایک عرب کا غصہ | یہ حال سن کر عرب کے قبیلہ بنی کنانہ کے ایک شخص کو جس کا نام زہدیین بدلتھا بہت غصہ آیا اور اس کا غضبناک ہونا اس لئے تھا کہ خانہ کعبہ کی تعمیر حکم الہی پر مبنی تھی اور اللہ سبحانہ کے دو حبیب القدر پیغمبر حضرت ابراہیم خلیل اللہ اور حضرت اسمعیل ذبیح اللہ علی نبینا وعلیہما الصلوٰۃ والسلام کے مبارک ہاتھوں سے ہوئی تھی۔ یہ شرف اور تقدس ابراہیم کے بنائے ہوئے گھر کو کہاں نصیب ہو سکتا تھا چنانچہ زہیر مذکور مکہ مکرمہ سے یمن پہنچا اور موقع پا کر مکان مذکور میں پاخانہ کر کے بھاگ گیا۔ عام لوگوں کو یہ کیفیت معلوم ہوئی تو وہ اس مکان سے متنفر ہو گئے۔ دوسری روایت یہ ہے کہ حجاز سے آئے ہوئے لوگوں نے اس کے قریب کھانا پکایا اور آگ کی چنگاریاں ہوا سے اڑ کر اس مکان میں جا پڑیں جس سے وہ مکان جل کر خاکستر ہو گیا۔ ابراہیم کو جب یہ خبر پہنچی تو یہ دیکھ کر کہ اس کی ساری محنت اکارت گئی اور بڑا دل و متاع اس پر صرف کیا گیا وہ بھی رائیگاں گیا تو غضبناک ہو گیا۔ اور سمجھ گیا کہ ایسی حرکت کسی حجازی ہی کی ہو سکتی ہے۔ کیونکہ یہ مکان کعبۃ اللہ شریف کے مقابلے میں بنایا گیا تھا۔ حلف اٹھایا کہ میں بھی خانہ کعبہ کو تہدم کر کے زمین کے برابر کر دوں گا تاکہ اس کا نام و نشان نہ رہے۔ نہ یہ گھر رہے اور نہ پھر کبھی

کوئی اس کی زیارت کو آئے۔

ابرہہ کی تیاری | چنانچہ ساٹھ ہزار فوج کا ایک لشکر عظیم تیار کیا جس میں ایک دیوہیکل سفید ہاتھی بھی تھا۔ یہ ہاتھی اتنا اونچا پورا قوی الجشتہ تھا کہ اس قدر قوت اور قد و قامت کا کوئی دوسرا ہاتھی دیکھا نہ گیا تھا۔ اس کا نام محمود تھا۔

بہیکل قوی رات چولہہ تھا چو شیر غریں چابک اندر صفا

کہتے ہیں کہ ابرہہ کے لشکر میں اور بھی ہاتھی تھے۔ تعداد میں اختلاف ہے حضرت صخاک کی روایت میں آٹھ اور بارہ اور ایک روایت میں ایک ہزار کی تعداد بتلائی گئی ہے۔ لیکن اکثر مفسرین کی روایت میں ایک ہی ہاتھی ہونا لکھا ہے۔ بظاہر یہی روایت صحیح معلوم ہوتی ہے کیونکہ قرآن کریم میں لفظ فیل بصیغہ واحد ہی آیا ہے، واللہ اعلم۔ چونکہ ابرہہ کے لشکر میں ہاتھی بھی تھا اسی وجہ سے اس سورت شریفہ کا نام سورۃ الفیل رکھا گیا ہے۔

ابرہہ کی لشکر کشی اور | ابرہہ یہ شکر لے کر جب روانہ ہوا تو سارے تمام عرب کی ناراضی ملک عرب میں ایک جوش اس کے خلاف پیدا ہو گیا۔ راستے میں جن قبائلی پر سے اس کا گزر ہوتا وہاں کے باشندے

مقابلہ و مقاتلہ کرتے مگر ایسی جہار فوج کے مقابلے میں کامیابی مشکل تھی۔ ابرہہ ان سب کو زیر کرتا ہوا حجاز کی طرف بڑھتا چلا۔ فوج کا گزرجب قبیلہ ثقیف پر ہوا تو ان لوگوں نے بھی مقابلہ کیا مگر ان کو بھی شکست ہوئی۔ ان کا سردار ابورغال نامی گرفتار ہو گیا۔ ابرہہ اس کو قتل کرنا چاہتا تھا لیکن اس نے یہ درخواست کی کہ اگر اس کو زندہ چھوڑ دیا جائے تو وہ حجاز کا راستہ بتلاتا رہیگا جس کے باعث ابرہہ کا لشکر سہولت کے ساتھ مکہ معظمہ تک پہنچ سکیگا۔ ابرہہ نے ابورغال کو اپنے ساتھ لے لیا۔ لیکن جب شہر طائف کے قریب پہنچا تو ابورغال مر گیا۔ اور اس کو وہیں دفن کر دیا گیا۔ مین کے حاجی یہاں آتے ہیں تو اس کی قبر پر پتھر مارتے ہیں چنانچہ اس کی قبر پر پتھروں کا ایک انبار سالگ گیا ہے۔ ہر کوئی رہرو پتھروں کی اس ڈھیر کو دیکھ کر بیچان لیتا ہے کہ یہ ابورغال کی قبر ہے۔

ابورغال کا حشر | ابوداؤد شریف اور دلائل النبوة میں حضرت

ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی یہ حدیث ہے جس میں انھوں نے فرمایا:۔
سمعت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حین خرجنا معہ الی الطائف
فصرنا بقبور فقال ہذا اقبرا بی رغال وھو ابو ثقیف وکان من ثمود

وكان بهذا المحرم يدفع عنه فلما خرج منه أصابته النقرة التي
 أصابت قومه بهذا المكان فدفن فيه - میں نے حضور رحمت عالم
 صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے سنا جبکہ ہم آپ کے ساتھ غزوہ طائف کیلئے
 روانہ ہوئے تھے۔ تو ہمارا گزر ایک قبر کے پاس سے ہوا۔ حضور انور صلی اللہ
 علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ یہ ابورغال کی قبر ہے۔ جو قبیلہ ثقیف کا جدِ اعلیٰ
 تھا۔ یہ قوم ثمود کے بچے کچے لوگوں سے تھا۔ جب تک یہ ارض حرم میں اقامت
 گزیں تھا۔ محفوظ تھا۔ جب وہاں سے باہر نکل آیا تو اس جگہ اس پر بھی
 وہی عذاب آیا جو اس کی قوم یعنی قوم ثمود پر آیا تھا۔ لہذا اس کو وہیں دفن
 کر دیا گیا۔ جریر شاعر اپنے ہم عصر شاعر فردق کی نسبت لکھتا ہے غالباً کہ
 فردق سے کوئی رنجش ہو گئی تھی۔ نیز ہم عصری اور رقابت بھی کیا کم ہے؟

اذا أصابت الفردق فاحرقوه كما ترمون قبرا بئريغال

جب فردق مر جائے تو اس کی قبر پر پتھر برسایا کرو جیسا کہ تم لوگ

ابورغال کی قبر پر سنگباری کرتے ہو۔

رئیس مکہ سے | بہر حال ابرہہ اپنا لشکر ساتھ لے کر تاخت و تاراج کرتا
 نامہ و پیام | اور مال و متاع لوٹتا ہوا چلا اسی سلسلہ میں حضرت

عبدالطلب کے دوسواونٹ جو حاجیوں کی خدمت کے لئے وقف تھے انکو بھی لوٹ لیا۔ جب حرم شریف کے حدود میں پہنچا تو وہیں ٹھہر گیا۔ حرم میں داخل نہ ہوا۔ کہتے ہیں کہ اس کے دل پر ایک ہیبت سی طاری ہوئی اس لئے آگے بڑھنا مناسب نہ جانا اور دل میں پشیمان بھی ہوا کہ ایسا قصد کر کے یہاں کیوں آیا؟ یہیں سے اپنا سفیر رئیس مکہ کے پاس بھیجا کہ اگر وہ مزاحمت کا ارادہ نہ رکھتے ہوں تو ان کو بلا لائے۔ اور یہ بھی چاہتا تھا کہ اگر رئیس مکہ چڑھائی کرنے سے منع کرے تو یہیں سے لوٹ جائے گا۔ اس وقت حضرت عبدالطلب ہی مکہ کے رئیس تھے۔ سفیر نے آپ سے ملاقات کی اور پادشاہ کا پیام پہنچایا۔ سفیر مذکور حضرت عبدالطلب کے اخلاق، آپ کی شیریں کلامی، ذرائعی صورت، اور عام مقبولیت سے بہت متاثر ہوا۔ حضرت عبدالطلب پادشاہ سے ملنے پر رضامند ہو گئے اور سفیر کے ہمراہ بنی ہاشم کی ایک جماعت کے ساتھ تشریف لے گئے۔

رئیس مکہ سے	ادھر ابرہہ نے یہ سن کر کہ رئیس مکہ تشریف لا رہے ہیں۔ ہنسا دھوکہ لباس فاخرہ پہن کر شامانہ تخت پر
ملاقات	

بیٹھا منتظر رہا۔ آپ کی سواری قریب پہنچی تو سفیر نے آگے بڑھ کر احوال سے

مطلع کیا اور اپنا تاثر ظاہر کیا۔ ابرہہ آپ کے محاسن معلوم کر کے تخت سے اتر پڑا پھر آپ کو مع جماعت داخلہ کی اجازت دے کر نہایت اعزاز و اکرام کے ساتھ خیر مقدم کیا اور آپ کے ساتھ خود بھی فرش پر بیٹھ کر گفتگو کی کہ مجھ سے آپ سے اور اہل شہر سے نیز یہاں کے مال و متاع سے کچھ تعرض نہیں ہے۔ میں صرف اس گھم کو (خاکش بدہن) ہندم کرنے کے ارادے سے آیا تھا۔ خوں ریزی اور غارت گری وغیرہ منظور نہیں۔ آپ کیا فرماتے ہیں؟ منتظر تھا کہ اگر آپ خانہ کعبہ کے لئے بھی سفارش فرمائیں گے تو بخوشی مان لے گا۔

حضرت عبدالمطلب کی تقریر

حضرت عبدالمطلب نے فرمایا کہ تمہارے لشکریوں نے ناحق ہمارے دو سواونٹ گرفتار کر لئے ہیں ان کو واپس

دے دیا جائے۔ اس کے سوا ہماری اور کوئی فرمائش نہیں۔ یسین کرا برہہ کو سخت تعجب ہوا کہ اس گھر کے متعلق آپ نے کچھ نہ کہا۔ اس نے فوراً حکم دیا کہ آپ کے تمام اونٹ چھوڑ دئے جائیں۔ اس پر ابرہہ سے رہانہ گیا اس نے دریافت کیا کہ خانہ کعبہ کے بارے میں آپ نے کچھ نہ کہا حالانکہ اس کی عزت و بزرگی آپ لوگوں کے دلوں میں اتنی جاگزیں ہے کہ اسی کی بدولت اپنی عزت و حرمت جانتے ہو۔ اس کے مقابلہ میں یہ چند اونٹ کیا چیز ہیں جس کا مطالبہ کیا جا رہا ہے۔ لیجئے آپ کے اونٹ بلکہ تمام اہل مکہ کا مال و متاع جو ہمارے لشکر نے لوٹ لیا ہے سب کا سب ابھی واپس کر دیا جاتا ہے۔ چنانچہ اس گفتگو کے مطابق اس نے سب کچھ واپس دلا دیا۔ اس کے جواب میں حضرت عبدالمطلب نے فرمایا:۔

اناربت الابل وللبیت رب يحفظه كما حفظه من تبع وسيف بن ذی یزن وکسری۔ میں صرف اپنے اونٹوں کا مالک ہوں۔ رہا خانہ کعبہ اس کا مالک اور ہے وہ خود اس کی حفاظت فرمائے گا جیسا کہ اس سے پیشتر کئی مواقع میں تبع، سیف بن ذی یزن اور کسری ایران کی دستبرد سے محفوظ رکھتا

چلا آ رہا ہے۔“ اب بھی وہی اس کی حفاظت و صیانت کا انتظام فرمائے گا۔

ابرہہ کی برہمی | حضرت عبدالمطلب کی یہ تقریر نبی برحقیقت تھی مگر بعض دفعہ

سچی بات تلخ گزرتی ہے۔ ابرہہ یس کر غضبناک ہو گیا اور طیش میں آ کر کہا:۔

ردّوا علیہ بعرانہ لیظہر من یحفظ البیت متّی۔ ان کے اونٹ ان کو

واپس دیدو۔ یہ دیکھ لیں کہ مجھ سے اس گم کو کون بچا سکتا ہے؟“ حضرت

عبدالمطلب اپنے اونٹ لیکر واپس ہو گئے اور اہل مکہ سے فرمایا کہ تم سب اپنا

مال و متاع لے کر اطراف کے پہاڑوں پر چڑھ جاؤ اور شہر مکہ کو خالی کر دو۔ چنانچہ

یہی عمل کیا گیا۔ سب لوگ اوپر جا کر تماشا دیکھتے رہے کہ اب کیا ہوتا ہے؟

ابرہہ نے مکہ پر حملہ کرنے کا حکم دیا اور فیل اعظم کو سامنے رکھا۔ خدا کی قدرت کہ

اس ہاتھی کو جب کبھی مکہ کی سمت چلنے کے لئے متوجہ کیا جاتا تو وہ بیٹھ جاتا۔ او

اگر یمن کی طرف۔ اس کا منہ پھیر دیا جاتا جہاں سے یہ آیا تھا تو تیزی سے روانہ

ہوتا۔ یہ حال دیکھ کر ابرہہ نے حکم دیا کہ ہاتھی کو شراب پلا دی جائے تاکہ اس کو

کوئی تمیز باقی نہ رہے، مگر اس کے بعد بھی اس کی حالت میں کوئی تغیر نہ آیا۔

اور اسی کوشش اور جدوجہد میں شام ہو گئی مگر ہاتھی اپنی جگہ سے ہل نہ سکا۔

حضرت عبدالمطلب کی مناجات | اور حضرت عبدالمطلب کعبۃ اللہ شریف کے پاس

حاضر ہوئے اور غلاف کعبہ تمام کر دنا کرنے لگے جو عثمان بن مغیرہ بن اُخس سے مروی ہے۔ ابن ابی حاتم اور ابو نعیم نے اس کو اپنی کتابوں میں نقل کیا ہے :-

لاھتم ان المرمی من حبلہ فامنع حلالہ لا یغلبن صلیبہم و صالھم عل و امحلالہ
 فاذا فعلت فرہما تخی فامر ما بدالک فاذا فعلت فانه امرتم به فمالک
 وغدا واغدا بمجموعہم والفیصل کی سیبوعیا فاذا ترکتم وکعبتنا فواحر باھنا لک
 الہی ! اہر کوئی اپنے گھر کی حفاظت کرتا ہے لہذا آپ اپنے گھر کی حفاظت فرمائیے
 ان کی صلیب اور ان کی قوت، آپ کی قوت پر کبھی غالب نہیں آسکتی۔ پھر جب
 آپ کسی کام پر آمادہ ہو جائیں تو پوری حفاظت فرماتے ہیں لہذا آپ جیسا
 چاہیں (کریں) اور جب آپ جو کچھ کرنا چاہیں گے وہ کام تمام ہو کر اور تکمیل
 پا کر ہی رہیگا۔ صبح ہوگی تو وہ اپنا لشکر اور ہاتھی ساتھ لے کر (آپ کے گھر کی
 حفاظت کرنے والوں کو گرفتار کر کے قیدی بنالیں گے۔ اور اگر آپ ان کو بولی
 چھوڑ دیں اور ہمارے کعبہ کو بھی (اور اس کا کوئی تحفظ نہ فرمائیں) تو وہاں
 بڑی جنگ ہوگی۔“

اب رہے کی فوج پر | ادھر یہ مناجات ختم ہوئی۔ اُدھر سمندر کی سمت سے
 خدا کا عذاب | چھوٹے چھوٹے پرندوں کا ایک جُھنڈ اُٹھا۔ اور اب رہے کہ

لشکر پر ابر کی طرح چھا گیا۔ ہر ایک پرندے کے ساتھ تین تین کنکریاں تھیں ایک
منہ میں اور دو ان کے پنجوں میں۔ پرندے آکر ابرہہ کی فوج پر سنگباری کرنے لگے
ایک ایک کنکری کسی کے سر پر گرتی تو بندوق کی گولی کی طرح تمام جسم کو چھیننی کرتی
ہوئی دوسری راہ سے نکل جاتی۔ پھر کیا تھا تمام فوج میں جگہ رنج گئی۔ اکثر فوج
تباہ ہو گئی۔ کچھ جان بچا کر بھاگ نکلے تو چیچک میں مبتلا ہو کر ہلاک ہوئے۔
شہر بن معقود جو سپہ سالار تھا وہ بھی بھاگ گیا۔ پہلی منزل میں پہنچا تو اس کا
ایک ہاتھ گر گیا۔ دوسری منزل میں اس کا پاؤں گر گیا۔ بہر حال اقبال و خیر
اپنے وطن پہنچا تو اس کے ہاتھ پاؤں صنائع ہو چکے تھے۔ ساری سرگزشت سنا دی
اور اسی حالت میں رب کے دیکھتے دیکھتے مر گیا۔ ابرہہ بھی بچے کچھ لوگوں کے ساتھ
خواس باختہ و ہاں سے بھاگ نکلا۔

مال غنیمت کی لوٹ | صبح ہوئی تو حضرت عبدالمطلب اور ابو مسعود ثقیفی پہاڑ
قریش کے ہاتھوں پر سے ابرہہ کے لشکر کی طرف دیکھنے لگے مگر وہاں

کسی قسم کی چیل چیل نہ تھی۔ تمام میدان سنان سا دکھائی دے رہا تھا۔ یہ حال
مشاہدہ کر کے دونوں اس طرف روانہ ہوئے۔ کہتے ہیں کہ حضرت عثمان رضی اللہ
تعالیٰ عنہ کے والد عفان بھی ان کے ساتھ تھے لشکر گاہ میں پہنچے تو وہاں سارا

میدان لاشوں سے پٹا ہوا تھا۔ انھوں نے لشکریوں کا مال و زر بہت کچھ حاصل کیا اور جو جس طرف گئے وہیں مناسب و موزوں جگہ دیکھ کر زمین میں اس کو دفن کر دیا۔ تاکہ کسی کو خبر نہ ہو بلکہ خود ان تینوں ساتھیوں کو بھی ایک دوسرے کی منتخب زمین کی خبر نہ ہوئی ہوگی۔ علامہ سبط بن جوزی لکھتے ہیں کہ حضرت عثمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی غناؤ تو نگری میں اس واقعہ کو بڑا دخل تھا۔ جب یہ مکہ مکرمہ کو واپس ہوئے تو اہل مکہ کو صورت حال سے مطلع کیا۔ پھر کیا تھا تمام قریش لشکر کا پرٹوٹ پڑے اور جس کو جو مالوٹ لیا گیا۔ حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں :۔

ثم ارسل الله سيلا فذهب بهم فالقاهم في البحر۔ (عبد الرزاق، عبد بن حميد، ابن المنذر، ابو نعيم) پھر اللہ سبحانہ تعالیٰ کے حکم سے ایک سیلاب آیا اور ان تمام لاشوں کو بہا کر سمند میں ڈال دیا۔

حضرت عبد المطلب حضرت عبد المطلب نے اللہ سبحانہ کے فضل و کرم کا شکر کی شکر گزاری ادا کیا۔ یہ اشعار زبان پر تھے :۔

انت منعت الجيوش والاقبالا وقد رعو ايمكة الافيالا
وقل خشيئنا منهم القتالا وكل امرئ منهم معضالا

شكراً وحيداً لك ذا الجلالا (ابن ابی حاتم، ابو نعيم)

(یا رب! آپ ہی نے اس لشکر جبار اور اس کے سرداروں کو روک دیا۔ ان لوگوں نے کہ (کی سرزمین حرم) میں اپنے ہاتھی چرائے۔ اور ہم تو ان کے جدال و قتال اور خوں ریزی سے سہمے ہوئے تھے۔ اور ان کے ہاتھوں ہر قسم کی مشکلات اور مہمات کے درپیش ہونے سے اندیشناک تھے۔ اے خدائے ذوالجلال! ساری تعریف آپ ہی کو زیبا ہے اور ہم آپ ہی کے شکر گزار ہیں۔“

ابرہہ کا انجام | کہتے ہیں کہ نجاشی شہنشاہ حبش کسی بات پر ابرہہ شاہ مین سے ناراض ہو گیا تھا اس کو مماند کرنے کے لئے بھی ابرہہ نے کعبۃ اللہ شریف کے مقابلے میں وہ بتخانہ تیار کیا تھا۔ اور تیار ہو جانے کے بعد شہنشاہ کو دعوت دے کر دیکھانا چاہتا تھا۔ جس کی اطلاع بھی اوس نے نجاشی کو دیدی تھی۔ جب اس بتخانہ کا یہ حشر ہوا تو چڑھائی کر کے مکہ مکرمہ پہنچا اور یہاں یہ ہاکامی نصیب ہوئی تو یہاں سے بھاگ کر نجاشی کے پاس گیا اور تمام سرگزشت سنانے لگا کہ چھوٹے چھوٹے پرندوں کے ہاتھوں ایسی تباہی ہوئی تو اس نے ازراہ تعجب دریافت کیا کہ وہ پرندے کیسے تھے؟ ابرہہ ان کی وضع قطع کچھ بتا رہا تھا کہ ان میں کا ایک پرندہ اڑتا ہوا آیا اور ابرہہ نے اس کی طرف اشارہ کر کے کہا کہ ایسے ہی پرندے تھے۔ یہ کہنا تھا کہ پرندے نے ابرہہ پر گریز

برائے۔ اور ابرہہ بات کرتے کرتے نجاشی کے سامنے ہلاک ہو گیا۔ یہ نجاشی وہی ہے جس کا نام اصمہ تھا جس نے مسلمان مہاجرین کو اپنے ملک میں پناہ دی تھی اور بعد کو خود بھی مشرف باسلام ہوا۔ رضی اللہ تعالیٰ عنہ۔ ارشاد باری تعالیٰ الحرثہ کیف فعل رباک باصحاب الفیل میں اسی واقعہ کی طرف اشارہ ہے کہ اے نبی کریم کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ آپ کے پروردگار نے ہامتی والوں کے ساتھ کیا معاملہ فرمایا؟ جب خانہ کعبہ کی عمارت کو صدمہ پہنچانے کا قصد کر نواںوں کے ساتھ ایسا معاملہ ہوا ہے تو جو آپ کے خلاف اٹھیں گے ان کے ساتھ کیا کچھ نہ ہوگا؟

105-3 اَلَمْ یَجْعَلْ کَیْدَهُمْ فِی تَضْلِیْلٍ ۚ وَاَنْرَ سَلْ عَلَیْهِمْ

105-5 طَیْرًا اَبَابِیْلَ ۚ تَرْمِیْهِمْ بِحِجَارَةٍ مِّنْ سِجِّیْلٍ ۚ فَجَعَلَهُمْ

کَعْفَیْنِ مَّا کُوْلٍ ۚ کیا نہیں کر دیا ان کا۔ اور تباہی میں اور بھیجے ان پر

عہ ابابیل ای جماعت جمع ابالہ وحکی الفراء ابالہ وہی حزمۃ الحطب الکبیرۃ شہدت بها الجماعۃ من الطیر فی تضائمتھا وتستعل ایضا فی غیرھا وقیل واحده ابول مثل عجول وقیل ابیل مثل سگین وقیل ابال قال ابو عبیدۃ والفراء

اُتے جانور لکڑیاں لکڑیاں، برساتے تھے ان پر پتھریاں کنکر کی پھر کر ڈالا ان کو
بھوسے کی طرح جو کھایا ہوا ہو۔“

کیدہم فی تضلیل کی تفسیر | اَلْحَرِیْجُ عَلٰی کَیْدِہُمْ فِی تَضْلِیْلِہِ۔ کیا آپ کے

رب نے) اصحاب فیل کے داؤ کو تباہی میں نہ ڈال دیا؟ مطلب یہ کہ بے شک
تباہی میں ڈال دیا۔“ ان کا داؤ کیا تھا؟ وہ یہ کہ اللہ سبحانہ تعالیٰ نے ان کو
حکومت دی تھی، جاہ و حشم دیا تھا۔ مال و دولت سے سرفراز کیا تھا۔ ایک سلطنت
کے لئے جس قدر لوازم درکار ہوتے ہیں اپنے فضل و کرم سے سب کچھ دے تھے۔ اس کا

(بقیہ حاشیہ صفحہ گزشتہ)

لا واحد له من لفظہ مثل عبادید الفرق من الناس الذہبون فی کل
وجه و الشاطیط القطع المتفرقة۔ (روح المعانی) ابابیل سے جماعتیں اور لکڑیاں
مزاہ ہیں۔ یہ اِِبَالۃ کی جمع ہے۔ فراو امام ادب کا بیان ہے کہ ابابیل لکڑیوں کے بڑے گٹھے کو کہتے
ہیں۔ پرندوں کی لکڑیاں بھی مل کر آتی ہیں اس لئے اس سے تشبیہ دی گئی۔ پرندوں کے سوا دوسری جماعتوں
کو بھی ابابیل کہا جاتا ہے۔ اس کا واحد کسی نے کہا کہ اِبْوَل ہے جیسے عجول کاٹے کے بچے کو کہتے ہیں۔
اجکی جمع عجلیل ہے کسی نے کہا واحد اِبیل بروزن سکین ہے۔ کسی نے اِبَال کہا۔ ابو عبیدہ اور فرأ
کہتے ہیں کہ اس کا واحد نہیں ہے۔ جیسے عبادید اور شاطیط کا واحد نہیں ہے۔ عبادید
لوگوں کی جماعتوں کو کہتے ہیں جو ہر طرف جاتی ہیں اور شاطیط متفرق لکڑیوں کو کہتے ہیں۔“ واللہ اعلم

اقتضایہ تھا کہ ان گراں قدر عطایا سے شکر یہ کے طور پر ہماری مرضی کے مطابق کام
 لیا جاتا۔ جس سے وہ ہمارے مزید الطاف و عنایات کے مستحق قرار پاتے مگر ان ناخبرگزشتہ
 لوگوں نے ہماری دی ہوئی نعمتوں کو ہمارے ہی خلاف استعمال کرنا چاہا۔ مگر مومن
 ہمارا ایک مقدس گھر ہے جس کی تعمیر ہمارے مقبول و محبوب بندوں ابراہیم و اسماعیل
 کے ہاتھوں ہوئی تھی اس مقصد کے لئے کہ روئے زمین کے لوگ اقطار عالم سے
 اس کی زیارت کے لئے آیا کریں اور جو فضائل و برکات اس میں ودیعت میں
 ان سے مستفیع ہو کر دین و دنیا کی منفعتیں اٹھایا کریں۔ ان بھضیب اصحاب فیل نے
 ہمارے ہی گھر کو تباہ و برباد کرنا چاہا۔ اور ہماری ہی دی ہوئی توتوں اور مصلحتوں
 کو ہمارے ہی خلاف لاکھڑا کر دیا۔ اصحاب فیل کا یہی داؤ تھا۔ بھلا ہم اسکو کھٹ
 چلنے دیتے؟ ہماری سنت ایسی صورتوں میں یہ ہے :- اھم یکیدون کیدا
 واکید کیدا۔ یقیناً کفار بزعم خود ایک داؤ کیا کرتے ہیں اور ہم بھی ان کے
 داؤ کو باطل اور بے اثر کرتے رہتے ہیں۔ ”وما کید الکافرین الا فی ضلال
 کافروں کا کوئی داؤ نشانے پر نہیں پہنچنے پاتا اور ہر آدمی مضل ہی رہتا ہے۔“ اس
 دفعہ بھی ہم نے اپنی سنت قدیمہ کے مطابق یہی کیا۔ اللہ یجعل کید ہم فی تضلیل
 کیا ندائے بزرگ و برتر نے اصحاب فیل کے داؤ کو بھٹکا وے میں نہیں ڈال دیا؟

یقیناً والا۔ ان کے دیو ہیکل باقہی محمود کو ہمارا حکم پہنچا کہ وہ اپنی جگہ سے نہ اٹھے
کتبتہ اللہ شریف کی سمت چلنے کا اشارہ دیا جاتا تو وہ بیٹھ جاتا۔ اور کسی دوسری
سمت روانہ کیا جاتا تو وہ ڈرتا ہوا جاتا۔ اسی کشمکش میں حملہ کا وقت گزر گیا۔

طیراً ابابیل کی تفسیر | وَأَرْسَلْ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ۔ اور (اے نبی کریم!)
آپ کے پروردگار نے ان پر پرندوں کے جھنڈ کے جھنڈ بھیج دیے، جو ابرہہ کے لشکر
پر ابر کی طرح چھل گئے۔ یہ پرندے کیا تھے اور کیسے تھے اس کی صراحت روایات
ذیل میں ہے :-

حضرت سعید بن جبیر فرماتے ہیں :- فَاَرْسَلَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ صَغَارًا بَيْضًا۔
(ابن ابی شیبہ) اللہ سبحانہ تعالیٰ نے ان کی سرکوبی کے لئے چھوٹے چھوٹے سپید رنگ
کے پرندے بھیج دیے۔ حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں :- خَضْرَاءُ لَهَا خِرَاطِيمٌ
خِرَاطِيمُ الْاَبْلِ وَالْفِ كَانْفِ الْكَلَابِ۔ (ابن ابی شیبہ) عبد بن حمید، ابن جریر
ابن المنذر، ابن مردویہ، بیہقی (وہ پرندے) سبز رنگ کے تھے ان کی گردنیں اونٹوں
کی گردنوں کی طرح لمبی اور ان کی ناک، کتوں کی ناک کی مانند چٹی تھی، اور ایک زوایت
یوں ہے :- لَهَا كَفٌّ كَالْفِ الرَّجْلِ وَانْيَابٌ كَانْيَابِ السَّبَاعِ۔ (عبد بن
حمید) ان کے پنجے، انسان کے پنجوں کی طرح اور ان کے دانت درندوں کے دانتوں کے

مانند تھے۔ عبید بن عمیر لیشی فرماتے ہیں:۔ لما اراد الله ان يهلك اصحاب
 القيل بعث الله عليهم طيرا نشأت من البحر كأثنا الخطاطيف۔ (سعید بن
 منصور ابن ابی شیبہ، ابن المنذر، ابن ابی حاتم، ابونعیم، بیہقی) جب اللہ سبحانہ نے اصحاب
 قیل کو ہلاک کرنا چاہا تو ان پر پرندوں کو بھیج دیا جو سمندر کی طرف سے نکل آئے۔
 گویا کہ وہ شکاری پرندے تھے۔ حضرت عکرمہ طیارا ابابیل کی تفسیر میں فرماتے
 ہیں:۔ طیر بیض وفي لفظ خضر جاءت من قبل البحر كأن وجوهها
 وجوه السباع لم تر قبل ذلك ولا بعده۔ (سعید بن منصور، عبد بن حمید،
 ابن جریر، ابن ابی حاتم، بیہقی) وہ سپید رنگ کے پرندے تھے اور ایک روایت یہ
 ہے کہ وہ سبز تھے جو سمندر کی سمت سے آئے تھے۔ ان کے منہ، دزدوں کے منہ کی طرح
 تھے۔ ویسے پرندے نہ تو اس سے پہلے کبھی دیکھے گئے اور نہ اس واقعہ کے بعد۔
 اور تفسیر روح المعانی میں ہے:۔ وجاءت هذه الطير على ما روى عن جميع
 من جهة البحر ولم تكن بخدية ولا قمامية ولا حجازية۔ اور
 یہ پرندے جیسا کہ راویان حدیث کی ایک جماعت سے مروی ہے سمندر کی سمت
 سے آئے تھے۔ نہ وہ نجد کے پرندوں میں سے تھے اور نہ تہامہ میں کے اور نہ حجاز
 یعنی ایسے پرندے نہ زمین عرب میں کبھی دیکھے ہی نہیں گئے تھے۔ علامہ دمیری

اپنی کتاب حیاۃ الحيوان میں لکھتے ہیں :- انھا تعشش وتفرخ باین السماء والارض۔ یہ اپنا گھونسل (ٹھکانا) آسمان وزمین کے درمیان رکھتے ہیں اور وہیں اپنے انڈے دیتے ہیں۔ واللہ اعلم۔

بعض روایات میں ان کا رنگ سرخ اور بعض میں سیاہ بھی آیا ہے۔

عرض فقیر | فقیر عرض کرتا ہے کہ ان روایات میں تضاد نہیں ہے۔ ہو سکتا ہے کہ پرندوں کی لکڑیاں مختلف رنگ کی ہوں۔ سرخ۔ سیاہ۔ سبز اور سفید۔ جس نے جو لکڑی دیکھی اس کو بیان کر دیا اور جس راوی نے جس سے سنا وہی روایت کر دی۔ یادداشت ہوں کی فوجوں کا بھی یہی حال ہوتا ہے کہ ایک ہی سلطنت کی کئی فوجیں پیدل اور سوارہ ہوتی ہیں۔ کسی کا لباس کسی رنگ کا اور کسی کا دوسرے رنگ کا۔ بلکہ سپاہی بھی مختلف رنگ کے ہوتے ہیں۔ کوئی سرخ فام۔ کوئی زرد۔ کوئی گورے چمے۔ کوئی حبشی۔ ابرہہ کی فوج بھی مختلف اللون تھی ہوگی۔ اللہ سبحانہ تعالیٰ نے بھی ان کی سرکوبی کے لئے مختلف رنگ کے پرندے بھیج دیے۔ یہ جنوں شر ہیں۔ اللہ سبحانہ کی فوج۔ وما یعلم جنود ربک الا هو۔ آپ کے پروردگار کی فوجوں اور لشکروں کو اس کے سوا کون جانتا ہے؟ مژدہ سر اٹھایا تھا تو اس کو چھروں سے ہلاک کیا گیا تھا۔ ہاتھی والوں کی سرکوبی کے لئے یہ چھوٹے چھوٹے

پرنده بس ہو گئے۔ اور ذرا سی دیر میں ساٹھ ہزار کا لشکر دیکھتے تھے نہں ہو گیا۔ فاعتب و آیا اولی الابصار۔

حجارة من سجيل کی تفسیر | تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِنْ سَجِيلٍ - (پروں کی وہ کنکریاں) ان (صحابہ فیل کی فوج) پر پتھر کی کنکریاں پھینک رہی تھیں۔ یعنی ابراہہ کے حکم سے جب اس کی فوج مکہ مکر پر چڑھائی کرنے کے لئے تیار ہوئی تو سمندر کی طرف سے پرندوں کے جھنڈ کے جھنڈ جو چلے آ رہے تھے اور اپنے منہ اور دونوں پاؤں میں جو کنکریاں اٹھا لائے تھے ان کو ابراہہ کے لشکر پر بارانا شروع کیا۔ رہا یہ امر کہ وہ کنکریاں کیسی تھیں ان کا حجم کیا تھا؟ روایات ذیل سے اس کی تفصیل معلوم ہو سکتی ہے :-

حضرت عثمان بن مغیرہ بن انس فرماتے ہیں :- فلعن الله طيرا ابابيل فاعطاها حجارة سودا عليهم الطين فلما حاذقهم متمم فما بقي منهم احد الا اخذته الحكة فكان لا يحاك انسان منهم جلده الا تساقط لحمه - (ابن ابی حاتم، ابو نعیم) اللہ سبحانہ نے صحابہ فیل کی تباہی کے لئے پرندوں کے جھنڈ کے جھنڈ طلب کئے پھر ان کو سیاہ پتھر یا دیں جن پر کچھڑ لپٹا ہوا تھا۔ جب وہ پرندے صحابہ فیل کے محاذ پر پہنچے تو ان کو ان پتھروں سے

مارنا شروع کیا۔ پھر ان میں سے کوئی بھی باقی نہ رہا مگر اس کو خارش لگ گئی پھر
 یہ حال تھا کہ جو کوئی شخص اپنی جلد کو کھجاتا جاتا تو اس کا گوشت گرتا جاتا، حضرت
 عبید بن عمر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:۔ لما اراد الله ان يهلك اصحاب الفيل
 بعث الله عليهم طيرا ناشأت من البحر كانها الخطاطيف بكف كل طير
 منها ثلاثة اجزاء مجزعة في منقاره حجر وجران في رجله ثم
 جاءت حتى صفت على رؤسهم ثم صاحت فالقت ما في ارجلها
 ومناقيرها فما من حجر وقع منها على رجل الا خرج من الجانب الاخر
 (سعيد بن منصور، ابن ابی شیبہ، ابن المنذر، ابن ابی حاتم، ابو نعیم، بیہقی) اللہ سبحانہ تعالیٰ
 نے جب اصحاب فیل کو ہلاک کرنا چاہا تو ان پر پرندوں کو مسلط کر دیا جو ہندو کی
 طرف سے آئے تھے جو شکاری پرندوں کے مانند تھے۔ ہر پرندے کے قبضے میں تین تین
 پتھریاں منکوں کی طرح تھیں۔ ان کی چونچ میں ایک اور ان کے پنجوں میں ایک
 ایک وہ آئے تو ان کے سروں پر صف بستہ ہو گئے۔ پھر جینچتے گئے اور پاؤں
 میں اور چونچ میں جو پتھریاں تھیں ان کو برساتے گئے۔ اب یہ کیفیت ہو گئی کہ جو
 پتھری کسی شخص پر گرتی تو اس کو (چھیدتی ہوئی) دوسری طرف سے نکل جاتی۔
 حضرت سیدنا ابن عباس رضی اللہ عنہما بحجۃ من بیتل کی تفسیر میں فرماتے ہیں:۔

من طين قال وكانت من جنح اظفار مثل بعرا لغم فرمهم بها (ابن مردق)
 وہ پتھریاں گسیلی مٹی میں لپی ہوئی تھیں جو گویا قبیلہ اظفار کے منکے تھے بکری کی ٹینگنیوں کے
 برابر وہ پرندے ان پتھریوں سے اصحاب فیل کو مار رہے تھے۔ حضرت ابوالکھدر
 فرماتے ہیں:۔ دون الحمصة وفوق العدسة۔ (ابن المنذر) وہ کنکریاں
 دانہ نخود (چنے) سے چھوٹی اور مسور کے دانوں سے بڑی تھیں۔ حضرت سیدنا
 عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے ہیں:۔ ان طیرا ابابیل قال طیر کثیرۃ جاء
 بحجارة کثیرۃ اکبرها مثل الحمصة واصغرها مثل العدسة (عبد الرزاق)
 عبد بن حمید) پرندوں کی جماعتیں جن کی بہت ساری ٹکریاں تھیں بہت سی کنکریاں
 اٹھالائیں ان میں سب سے بڑی دانہ نخود کے برابر اور چھوٹی مسور کے دانوں کے
 برابر تھیں۔ سیدنا ابن عباسؓ کی ایک اور روایت یوں ہے:۔ بحجارة مثل
 البندق وھما نضج حمرة مختمة۔ (ابن نعیم) وہ پتھریاں گولیوں کی طرح تھیں
 سرخ رنگ میں آلودہ ان پر نہر لگی ہوئی تھی۔ حضرت نوفل بن معاویہ دلمی فرماتے
 ہیں:۔ رأیت الحمصی التي رمی بها اصحاب الفیل حصی مثل الحمص واکبر
 من العدس حمرة مختمة کأنھا جنح ظفار۔ (ابن نعیم) پتھریاں جو اصحاب فیل
 پر برسائی گئیں ان کو میں نے دیکھا چنے کے دانے کے برابر تھیں مسور کے دانے سے

بڑی سرخ رنگ کی مہر زدہ "حضرت حکیم بن حزامؒ فرماتے ہیں: کانت فی
 المقدار من الحمصة والعدسة حصی به نضح احمر مخممة كالجزع فلولا
 انه عذب به قوم اخذت منه ما اتخذها لی مسجد او هی بمكة کثیر
 (ابونعیم) وہ کنکریاں مقدار میں چنے اور سور کے برابر عقیں جن پر سرخ رنگ کے
 چھینٹیں پڑی ہوئی عقیں۔ ان پر مہر بھی لگی ہوئی تھی وہ منکوں کی طرح عقیں۔ اگر یہ بات
 نہ ہوتی کہ ان کے ذریعہ سے ایک قوم پر عذاب آیا تھا "ہیں ان کو اتنی مقدار میں
 اٹھا لاتا کہ ان سے اپنے لئے ایک مسجد تیار کرتا۔ یہ کنکریاں کہ معظمہ میں بکثرت
 موجود ہیں "حضرت ام کرز خزامیہ کہتی ہیں: "سأیت الحجارة القرمی
 بها اصحاب الفیل حمرا مخممة كأنها جزع ظفار فمن قال غیر ذلک
 فلم یر منها شیئاً ولم یصبهم کلهم وقل اقلت منهم۔ (ابونعیم) میں نے
 وہ کنکریاں جو اصحاب فیل پر برساتی گئیں دیکھی ہیں سرخ رنگ کی عقیں ان پر مہر لگی
 ہوئی تھی۔ وہ شہر ظفار کے منکوں کی طرح عقیں جس نے اس کے خلاف کسی اور منع
 بیان کیا اس نے ان کو کچھ بھی نہیں دیکھا۔ ان کی مارب کو نہیں لگی۔ کچھ ان میں سے
 بچ بھی گئے "حضرت ابو صالح کہتے ہیں: "انہ رأی عند ام ہانی بنت
 ابی طالب من تلك الحجارة نحو امن ظفار مخططة بحمرة كأنها جزع ظفراً

مکتوب فی الحجر اسمہ واسم ابیلہ - (ابن مردویہ ابو نعیم) انہوں نے حضرت
ام ہانیؓ بنت ابی طالب کے پاس (جویدنا علی مرتضیٰ کرم اللہ تعالیٰ وجہہ کی ہمیشہ
ہیں) ایک پیما زبھران پیغمبروں کو دکھا جن پر سرخ دھاریاں تھیں شہر نغفا
کے منکوں کی طرح تھیں۔ ان پر ایک ایک شخص کا نام مد ولدت لکھا تھا۔
عرض فقیر | فقیر عرض کرتا ہے کہ ان کنکریوں کے حجم اور مقدار کے بارے میں
جو روایات اوپر مذکور ہوئیں ان میں کوئی تضاد نہیں ہے۔ ہو سکتا ہے کہ بعض
بکری کی نیلگنیوں کے برابر ہوں، اور بعض چنے کے دانے کے برابر اور بعض مور کے
دانوں کے برابر۔ ساٹھ ہزار فوج پر یہ کنکریاں برساتی گئی تھیں۔ جو کئی میل کے
میدان میں پھیلی ہوئی تھی۔ دیکھنے والوں نے جس جگہ دکھا وہاں جس حجم کی کنکریوں
کا معائنہ کیا اسی کو بیان کیا۔ اسی طرح ان کے رنگ کے بارے میں جو روایات
ہیں کہ سرخ رنگ کی تھیں یا ان پر سرخ دھاریاں تھیں اس میں بھی زیادہ
اختلاف نہیں ہے۔ پھر یہ بھی آیا ہے کہ ان پر مہر لگی ہوئی تھی۔ اور حضرت
علیم بن حزامؓ کی روایت میں ہے کہ ان پر ہر شخص کا نام اور اس کی ولادت
درج تھی۔ مہر میں بھی ہی ہوتا ہے۔ حضرت لوط علیہ السلام کی قوم پر جو پتھر او
ہوا تھا اس میں قرآن کریم کی یہ صراحت موجود ہے: **مُسَوَّمَةٌ عِندَ رَبِّکَ۔**

آپ کے پروردگار کے حکم سے ایک۔ ایک پتھر پر ایک ایک شخص کا نام لکھا تھا۔
اور جس پتھر پر جس کا نام تھا وہی اس کو لگتا اور وہ ہلاک ہوتا تھا۔ یہاں بھی یہ
سمجھ لینا چاہئے کہ ایسا ہی عمل ہوا۔

کعصف مأکول | فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَّأْكُولٍ۔ پھر ان کو کر دیا بھوسی
کی تفسیر | کی طرح جس کے اندر کا غلہ کھا لیا گیا ہو، یعنی ان پتھروں

کی یہ تاثیر تھی کہ پتھریاں لگتے ہی اس کے جسم کے اندر جو کچھ گوشت، پوست،
رگ، پٹھے، خون اور رطوبت ہوتی وہ سب گل کر نکل جاتی اور فقط ہڈیوں کا
ڈھانچہ رہ جاتا۔ جیسے گہوں، جو اور چاول وغیرہ کا حال ہے کہ اس کے پوست
میں جو غلہ ہے وہ کھا لیا جائے تو صرف ہوسہ رہ جاتا ہے۔ یہی حال ابرہہ کے
لشکر کا ہوا۔ چنانچہ روایات ذیل میں اس کی تصریح موجود ہے۔ حضرت
سیدنا ابن عباسؓ اس آیت کریمہ کی تفسیر میں فرماتے ہیں:۔ وَهُوَ رَقَّ الزَّرْعُ
الْبَالِي الْمَأْكُولِ يَقُولُ خَرَقَتْهُمْ الْحِجَارَةُ كَمَا تَخْرَقُ وَرَقَّ الزَّرْعُ الْبَالِي
الْمَأْكُولِ۔ (ابن مردویہ) کعصف مأکول سے کھیت کی پتیاں مراد ہیں
جو جانوروں کے چر جانے کے بعد بوسیدہ ہو کر رہ جاتی ہیں۔ یعنی یہ ارشاد
ہوا ہے کہ ان پتھروں نے اصحاب فیل کے جسم کو ایسا فٹا کر دیا جیسا کہ

جا نوروں کے چر جانے کے بعد کھیت کی بوسیدہ پتیاں رہ جاتی ہیں، نیز آپ نے
یہ بھی فرمایا:۔ ترسل واحدة علی رأس الرجل فیسیل الحجد ودمه وتبقى عظاما خاوية ^{لاجل}
عليها ولاجل ولاجل۔ (ابونعیم) ان میں کا ایک ایک پرندہ ایک ایک شخص کے سر پر لگتا ^{میں}
تو اس کا گوشت اور خون جسم سے بہ جاتا اسکی خالی پڑیوں کا ڈھانچا باقی رہ جاتا جس پرندہ تو
گوشت چڑھا ہوا ہوتا اور نہ جلد اور خون باقی رہتا تھا، اور بعض روایاں میں آیا ہے:۔
کالتین۔ (ابن جریر ابن المنذر، ہیثمی، عبد الرزاق، عبد بن حمید) یعنی اصحاب فیل کو گھاس کے
تیلے کی برابر کر دیا، حضرت سعید بن جبیر تابعی فرماتے ہیں:۔ ورق الحنطة۔ (عبد بن حمید)
ابن ابی حاتم، ان کو گھوں کی بھوسی کی طرح بنا کر چھوڑا، حضرت حجاج سے بھی اس طرح مروی
ہے۔ (فریابی، عبد بن حمید، ابن جریر، ابن المنذر) حضرت عکرمہ فرماتے ہیں:۔ کعصف ما کول
قال اذا اکل فصار اجوف۔ (عبد بن حمید) ان کو کھائی ہوئی بھوسی کی طرح بنا دیا
جیسا کہ غلہ کھا لیا جانے کے بعد جو اس کا خول رہ جاتا ہے، حضرت طاؤس فرماتے ہیں:۔
ورق الحنطة فیھا النقب (عبد بن حمید) وہ گھوں کی بھوسی کی طرح رکے جو اندر خالی ہو،
خاتمہ | ام المؤمنین سیدتنا عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا فرماتی ہیں:۔ لقد رأیت
سائس الفیل وقائمة بمكة اعمیین مقعدین یستطعمان۔ (ابن اسحق، واقدی، ابن مرد
ابونعیم، ہیثمی) میں نے ابراہمہ کے فیلبان اور اسکے ہاتھی کے قائد کو دیکھا ہے کہ یہ دونوں اپنے

معذور ہو کر مکہ کی گلی کو چوں میں بھیک مانگ مانگ کر گزرا رہے کرتے اور دانے دانے کو ترستے تھے۔
 بہر حال دُنیا نے دیکھ لیا کہ بیت اللہ شریف جو شعار اللہ سے ہے اس کا خلاف کرنے کیلئے جو کچھ
 اٹھا وہ کس طرح تباہ و برباد ہوا۔ اسی طرح یہ سمجھا دینا مقصود ہے کہ حضور رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم
 صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے خلاف جو کوئی اٹھے گا اس کا خیر بھی یہی بلکہ اس سے بدتر ہوگا۔
 چنانچہ ان واقعات کو بھی زمانے کی آنکھوں نے دیکھ لیا۔ خیر اسی میں ہے کہ شعائر اللہ
 کی عظمت کا خیال رکھیں ومن یعظم شعائر اللہ فانہا من تقوی القلوب اور
 جو کوئی شعائر اللہ (اللہ سبحانہ کی با عظمت نشانیوں) کی عظمت کو برقرار رکھے تو جانے
 کہ یہ دلوں کے تقویٰ اور پرہیزگاری کی بات ہے۔ اسی طرح اللہ سبحانہ کے احکام اور حضور
 سید عالم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی ہدایات کو دل و جان سے قبول و منظور کریں اور آپ کی سنت
 مبارکہ اور اسوہ حسنہ پر عمل پیرا رہیں کہ فلاح دارین اسی پر منحصر ہے۔ ارشاد باری ہے:-
 ومن یطع اللہ ورسولہ فقد فاز فوزا عظیما۔ اور جس نے اللہ سبحانہ تعالیٰ اور اس کے
 رسول برحق صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی اطاعت کی اور ان کا فرمانبردار بنایا اس نے
 بہت بڑی کامیابی حاصل کی اور اپنی مراد کو پہنچایا۔ اور دارین میں خور و بار اللہ تعالیٰ
 سورہ فیل کی تفسیر ختم ہوئی و اللہ الحمد۔ صلی اللہ تعالیٰ وسلم علی خیر خلقہ سیدنا
 محمد و علی آلہ و اصحابہ اجمعین۔